



# 大漢公報

The Chinese Times  
PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY THE CHINESE PRESS LTD.  
NO. 1 EAST PENDER STREET VANCOUVER B.C. V6A 1B9  
Phone: (604) 685-8575

本報創刊於一九〇七年  
天氣  
今日最高  
度二十二度  
最低  
度二十度

## 女子携兩女倉惶逃出屋外後 楓樹嶺住宅傳出槍聲 一持械男子與警對峙

(溫哥華訊)警方應急隊今(廿九)日仍然包圍楓樹嶺一間住宅，以期勸說屋內一名持械男子投降。

上述對峙，早於廿八日(星期日)便已開始，當時有一名女子及其兩名七歲及兩歲之女兒於早晨倉皇逃出屋外，召喚楓樹嶺皇家騎警前往現場。

上述住宅位於楓樹嶺一二三街二二七〇號。星期日午間時分，屋內傳出槍聲一聲。

皇家騎警參事沙恩邦巴說，警方於接到屋內男子的投訴後，已獲知有關該四十歲男子的投訴後，仍見他在屋內行來走去。

警方於星期日下午打破該屋之玻璃窗，並將一具無線電收音機拋入內，以圖與該男子溝通，但該男子迄未發出一言。

邦巴說，我們需要謹慎從事，首要為安全，我們關懷該男子的安全，同時亦關懷我們自己的安全。

自上述星期六中午之槍聲傳出後，騎警已將一個街段內的居民疏散，同時並將所有街道封閉。

## 帶薪午膳問題待決 郵局工人罷工持續

(渥太華訊)投訴稱，罷工工人勞工部長卡迪奧與郵局工會代表於廿九日(星期一)表示，郵局工人罷工仍將持續。

卡迪奧表示，郵局工會要求每日半小時的帶薪午膳時間，即由四小時的工作時間減為三小時半。

郵政局局長表示，目前尚未有公報，但於廿九日(星期一)表示，郵局工人罷工仍將持續。

卡迪奧表示，郵局工會要求每日半小時的帶薪午膳時間，即由四小時的工作時間減為三小時半。

郵政局局長表示，目前尚未有公報，但於廿九日(星期一)表示，郵局工人罷工仍將持續。

## 首相接受電視訪問 證實今秋舉行大選

(渥太華訊)首相穆倫尼於星期日(廿八日)一次加拿大廣播公司的電視訪問節目中，清楚表示將在今年秋季舉行大選。

穆倫尼表示，他不想在由大選後再舉行。他說，我們應該尊重加拿大的傳統，只有在非常特殊情況下，才偏離既定的軌道。

當被問及加拿大是否正對某些特殊情況時，穆倫尼直截了當的否定了。

保守黨政府將於九月十七日慶祝執政第四週年。三年前，進步保守黨以勢如破竹之勢取得勝利。

訪問員又問穆倫尼是否感到壓力，迫使他明確地說明大選的日期。而穆倫尼答說，他一直相信憲法容許執政黨治理五年，但是加拿大的傳統是四年一個任期。既然這個傳統一直有效地被執行，是應該值得尊重及延續。

直至目前為止，穆倫尼表示會在九月十七日左右決定大選的日期。一般預料大選將會在十一月舉行。

在十三分鐘的電視訪問中，穆倫尼又談及政府對於憲法案所作的計劃。

穆倫尼表示，一直等候加拿大最高法院，就有關憲法的案作出裁決，方始會草擬有關的新法例。今年一月，當時的聯邦法院裁定為不合法，而一直以來各國會議所持有的觀點不同，彼此爭論不休。故此，有關的法案一直懸而未決，等候最高法院作出最後的裁決。

## 侯清儒副總領事 昨任滿回國述職

(本報訊)中華人民共和國駐溫哥華副總領事侯清儒於廿九日(星期一)下午乘中國民航班機飛返北京。

侯氏先後在多倫多及溫哥華兩地任職共達四年之久。期間服務勤奮，不遺餘力，深得加拿大中外人士的敬愛。



侯清儒副總領事(左四)

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 亞省掃毒捕廿二人

(卡加利訊)亞省警方於星期日(廿九日)在亞省福爾摩沙市一宗掃毒行動中，逮捕了二十名男子。

警方表示，這批男子涉嫌販運毒品，並與一個犯罪集團有關。

## 遊飛機河 不料出事

(溫哥華訊)上星期一(廿九日)下午，一名男子在溫哥華市內遊飛機河時，不料發生意外。

該名男子在遊飛機河時，飛機突然失控，墜入河中。

## 二埠車禍一死一傷

(溫哥華訊)上星期六(廿七日)下午，在溫哥華市內發生一宗車禍，導致一人死亡，一人受傷。

警方表示，這宗車禍發生在溫哥華市內的一條主要街道上。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 麥斯基市 發生兇殺

(溫哥華訊)溫哥華市東郊麥斯基市，於廿九日(星期一)下午發生一宗兇殺案。

警方表示，這宗兇殺案發生在麥斯基市的一條主要街道上。

## 加聯邦消費部 主張禁售石棉

(渥太華訊)加拿大聯邦消費部部長表示，政府正考慮禁止銷售石棉。

部長表示，石棉是一種有害健康的物質，對人體健康構成嚴重威脅。

## 撞相頭迎車火國奧 人六十四傷人五死

(維也納訊)奧地利西部的火車站，於廿九日(星期一)下午發生一宗火車相撞事故。

事故導致六十四人受傷，五人死亡。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 亞省掃毒捕廿二人

(卡加利訊)亞省警方於星期日(廿九日)在亞省福爾摩沙市一宗掃毒行動中，逮捕了二十名男子。

警方表示，這批男子涉嫌販運毒品，並與一個犯罪集團有關。

## 遊飛機河 不料出事

(溫哥華訊)上星期一(廿九日)下午，一名男子在溫哥華市內遊飛機河時，不料發生意外。

該名男子在遊飛機河時，飛機突然失控，墜入河中。

## 二埠車禍一死一傷

(溫哥華訊)上星期六(廿七日)下午，在溫哥華市內發生一宗車禍，導致一人死亡，一人受傷。

警方表示，這宗車禍發生在溫哥華市內的一條主要街道上。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 白點連鎖餐廳工會 千一工人進行罷工

(溫哥華訊)於星期日(廿八日)下午，白點連鎖餐廳工會的一千一百名員工在溫哥華市內進行罷工。

罷工員工表示，他們要求資方改善福利，包括加薪、改善福利、改善福利、改善福利。

資方則表示，他們已經盡力改善福利，但員工的要求仍然過高。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

## 溫哥華華埠附近 發生兩宗墮樓事

(溫哥華訊)溫哥華華埠附近，上週未發生兩宗墮樓事件。

第一宗墮樓事件發生於星期日(廿九日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

第二宗墮樓事件發生於星期一(三十日)下午，一名男子從東街二〇八號的一間大廈墮下。

## 中外可合資項目 中國館昨展公佈

(本報訊)中國駐溫哥華總領事館於廿九日(星期一)下午，在中國館內舉行了一場關於中外可合資項目的展覽。

展覽內容包括：中外合資項目的優勢、申請程序、法律保障等。

**潘世豪**  
SAVIO POON 873-6880

雲東喜士定東街唐餐館生意出售，全新廚房一流設備好生意價十萬餘。

**HABITAT 地產燕梳有限公司**  
(廿四小時)  
Office: 438-3501  
Pager: 680-2932

2160 KINGSWAY VANCOUVER, B.C. V5N 2T5

▲市區商業旺舖連20個停車位，地136x126，現急售四十餘萬元。

▲旺商業2舖樓上櫃文，收租好C2地二萬尺，售卅二萬餘。

▲雲東16年新土庫完成，業主自住保養好，地卅33x122，價十八萬餘。

▲雲東6房土庫完成33x124新裝修，價十三萬餘。

▲雲東5房，土庫有廚房新裝修，地33x122價十二萬餘。

免費電腦估價。房屋地產生意買賣  
免費介紹貸款。律師移民投資計劃

▲雲東11年新旺商業2舖及樓上3個櫃文，收租二千餘售廿六萬餘。

▲3房2廁 1400尺地50x108，價八萬餘，欲購從速。

▲雲西區櫃文樓地大50x125，售四十萬餘。

▲雲東16年新土庫完成，業主自住保養好，地卅33x122，價十八萬餘。

▲烈治文街旺地萬餘尺，可轉商業用途價卅餘萬。

現有承建商願意以高價現金購買舊屋或地。  
免費介紹地產生意買賣。免費介紹地產生意買賣。免費介紹地產生意買賣。

▲雲東11年新旺商業2舖及樓上3個櫃文，收租二千餘售廿六萬餘。

▲3房2廁 1400尺地50x108，價八萬餘，欲購從速。

▲雲西區櫃文樓地大50x125，售四十萬餘。

▲雲東16年新土庫完成，業主自住保養好，地卅33x122，價十八萬餘。

▲烈治文街旺地萬餘尺，可轉商業用途價卅餘萬。

**華聲錄影電器傢俬公司**  
營業時間：星期一至五上午十時至晚九時  
星期六上午